

LT-Vilnius: Document creation software package

OJ S 1/2013 02/01/2013

Contract notice – utilities

Supplies

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: UAB Technologijų ir inovacijų centras

National registration number: 302527488

Postal address: A. Juozapavičiaus g. 13

Town: Vilnius

Postal code: LT-09311

Country: Lithuania

For the attention of: Vilė Tilingienė

E-mail: vile.tilingiene@etic.lt

Telephone: +370 52782348

Fax: +370 52782299

Internet address(es):General address of the contracting entity: <http://www.etic.lt>Address of the buyer profile: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>Electronic access to information: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>Electronic submission of tenders and requests to participate: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>**I.2. Main activity**

Electricity

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity**

Microsoft arba lygiavertės programinės įrangos licencijų nuoma.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Rental

Main site or place of performance: A. Juozapavičiaus g. 13, Vilnius.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement**II.1.5.**

Short description of the contract or purchase(s)

Perkama Microsoft arba lygiavertės programinės įrangos licencijų (naujausios gamintojo pasklebtos versijos) nuoma.

II.1.6. CPV code(s)

48310000 Document creation software package

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope**

Perkama Microsoft licencijų (Windows Professional Upgrade - 2970 vnt., Office Professional Plus - 2620 vnt., Enterprise CAL - 50 vnt., Core CAL - 2920 vnt., Visual Studio Professional with MSDN - 3 vnt., Exchange Server Standard Edition - 4 vnt., Exchange Server Enterprise Edition - 3 vnt., Visio Standard - 90 vnt., Visio Professional - 100 vnt., Lync Server Standard - 1 vnt., Windows Remote Desktop Services CAL - 370 vnt., Rights Management Services CAL - 50 vnt., Forefront TMG Server Enterprise 1 Processor - 2 vnt., SQL Server Standard 1 Processor - 10 vnt., SQL Server Enterprise 1 Processor - 8 vnt., SharePoint Server - 5 vnt., SharePoint Server Enterprise CAL - 450 vnt., Project Server - 1 vnt., Project Professional su Project Server CAL - 150 vnt., Project Server User CAL - 6 vnt., Premier LT Premier Enterprise Support PSS Annual Support Contract Foundation gamintojo palaikymo - 1 vnt., Core Infrastructure Standard 1 Processor - 22 vnt., Core Infrastructure Enterprise 1 Processor - 138 vnt., Core Infrastructure Datacenter 1 Processor - 64 vnt., Dynamics CRM Server - 1 vnt., Dynamics CRM CAL - 6 vnt.) arba lygiavertčių licencijų nuoma, suteikianti teisę naudotis naujausia gamintojo paskelbta versija

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract**III.1.1. Deposits and guarantees required**

Baudos, netesybos (delspinigiai).

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Už licencijų nuomą bus sumokama per 60 (šešiasdešimt) kaledorinių dienų nuo PVM sąskaitos faktūros (sąskaitos) išrašymo dienos. PVM sąskaita faktūra (sąskaita) išrašoma

licencijų perdavimo–priėmimo akto pagrindu ir pateikiama Pirkėjui ne vėliau kaip per 2 (dvi) darbo dienas nuo licencijų perdavimo-priėmimo akto pasirašymo dienos.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. Tiekėjas, kuris yra fizinis asmuo, arba tiekėjo, kuris yra juridinis asmuo, vadovas ar ūkinės bendrijos tikrasis narys (nariai), turintis (turintys) teisę juridinio asmens vardu sudaryti sandorį, ir buhalteris (buhalteriai) ar kitas (kiti) asmuo (asmenys), turintis (turintys) teisę surašyti ir pasirašyti dalyvio apskaitos dokumentus, privalo neturėti neišnykusio ar nepanaikinto teistumo, dėl dalyvio (juridinio asmens) per pastaruosius 5 (penkis) metus nebuvo priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už dalyvavimą nusikalstamame susivienijime, jo organizavimą ar vadovavimą jam, už kyšininkavimą, tarpininko kyšininkavimą, papirkimą, sukčiavimą, kredito, paskolos ar tikslinės paramos panaudojimą ne pagal paskirtį ar nustatytą tvarką, kreditinį sukčiavimą, mokesčių nesumokėjimą, neteisingų duomenų apie pajamas, pelną ar turtą pateikimą, deklaracijos, ataskaitos ar kito dokumento nepateikimą, nusikalstamu būdu gauto turto įgijimą ar realizavimą, nusikalstamu būdu įgytų pinigų ar turto legalizavimą. Dėl tiekėjo iš kitos valstybės nėra priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už 2004 m. kovo 31 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2004/18/ EB dėl viešojo darbų, prekių ir paslaugų pirkimo sutarčių sudarymo tvarkos derinimo 45 straipsnio 1 dalyje išvardintuose Europos Sąjungos teisės aktuose apibrėžtus nusikaltimus. Teismo arba Informatikos ir ryšių departamento prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos išduoto dokumento ar VĮ Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduoto dokumento, patvirtinančio jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba jiems tolygaus užsienio šalies kompetentingos institucijos išduoto dokumento skaitmeninė kopija. Dokumentas turi būti išduotas ne anksčiau kaip prieš 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino dienos. Jei dokumentas išduotas anksčiau, tačiau jo galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, toks dokumentas yra priimtinas.

Vietoje nurodytų dokumentų tiekėjas gali pateikti Viešųjų pirkimų tarnybos pažymos, patvirtinančios, kad tiekėjas yra registruotas Viešųjų pirkimų tarnybos oficialiuose patvirtintų tiekėjų sąrašuose, skaitmeninę kopiją, o užsienio šalies tiekėjas – kompetentingos užsienio institucijos pažymos skaitmeninę kopiją, jei jos išduota pažyma patvirtina atitiktį pirmiau nustatytiems reikalavimams.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

2. Tiekėjas nėra bankrutavęs, likviduojamas, su kreditoriais sudaręs taikos sutarties (tiekėjo ir kreditorių susitarimo tęsti tiekėjo veiklą, kai tiekėjas prisiima tam tikrus įsipareigojimus, o kreditoriai sutinka savo reikalavimus atidėti, sumažinti ar jų atsisakyti), sustabdęs ar apribojęs savo veiklos, arba jo padėtis pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus neturi būti tokia pati ar panaši. Jam nėra iškelta restruktūrizavimo, bankroto byla arba nėra vykdomas bankroto procesas ne teismo tvarka, nėra inicijuotos priverstinio likvidavimo procedūros ar susitarimo su kreditoriais procedūros arba jam nėra vykdomos analogiškos procedūros pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus. 1) VĮ Registrų centro arba atitinkamos užsienio šalies institucijos išduoto dokumento, patvirtinančio, kad tiekėjas nėra bankrutavęs, likviduojamas, jam nėra

iškelta restruktūrizavimo, bankroto byla, vykdomas bankroto procesas ne teismo tvarka, nėra inicijuotos priverstinio likvidavimo procedūros ar susitarimo su kreditoriais, arba jam nėra vykdomos analogiškos procedūros pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus, arba išrašo iš teismo sprendimo, išduoto ne anksčiau kaip prieš 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino dienos, skaitmeninė kopija. Jei dokumentas išduotas anksčiau, tačiau jo galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, toks dokumentas yra priimtinas. Arba Viešųjų pirkimų tarnybos pažyma, kad tiekėjas yra registruotas Viešųjų pirkimų tarnybos oficialiuose patvirtintų tiekėjų sąrašuose, o užsienio šalies tiekėjui – kompetentingos užsienio institucijos pažyma, jei jos išduota pažyma patvirtina atitiktį pirmiau nustatytiems reikalavimams.

2) Tiekėjo deklaracija (pirkimo sąlygų 2 priedas), patvirtinanti, kad tiekėjas nėra su kreditoriais sudaręs taikos sutarties, sustabdęs ar apribojęs savo veiklos, arba atitinkamos užsienio šalies institucijos išduotas dokumentas, patvirtinantis, kad tiekėjas nėra su kreditoriais sudaręs taikos sutarties, sustabdęs arba apribojęs savo veiklos, arba jo padėtis pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus nėra tokia pati ar panaši, arba priesaikos ar oficiali deklaracija, jei atitinkamoje šalyje neišduodamas minėtas dokumentas arba jis neapima visų keliamų klausimų.

Pateikiami skenuoti dokumentai elektronine forma.

3. Tiekėjas turi būti įvykdęs įsipareigojimus, susijusius su mokesčių sumokėjimu pagal šalies, kurioje jis registruotas, ar Lietuvos Respublikos reikalavimus. Valstybinės mokesčių inspekcijos prie Lietuvos Respublikos finansų ministerijos, teritorinės valstybinės mokesčių inspekcijos arba VĮ Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduoto dokumento, patvirtinančio jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba užsienio šalies kompetentingų valstybės institucijų išduotų pažymų skaitmeninės kopijos. Dokumentai turi būti išduoti ne anksčiau kaip prieš 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino dienos. Jei dokumentai išduoti anksčiau, tačiau jų galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, tokie dokumentai yra priimtini.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

4. Tiekėjas turi būti įvykdęs įsipareigojimus, susijusius su socialinio draudimo įmokų sumokėjimu pagal šalies, kurioje jis registruotas, ar Lietuvos Respublikos reikalavimus. Valstybinio socialinio draudimo fondo valdybos teritorinių skyrių ir kitų Valstybinio socialinio draudimo fondo įstaigų, susijusių su Valstybinio socialinio draudimo fondo administravimu, arba VĮ Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduoto dokumento, patvirtinančio jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba užsienio šalies kompetentingų valstybės institucijų išduotų pažymų skaitmeninės kopijos. Dokumentai turi būti išduoti ne anksčiau kaip prieš 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino dienos. Jei dokumentai išduoti anksčiau, tačiau jų galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, tokie dokumentai yra priimtini.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

5. Tiekėjas nėra padaręs rimto profesinio pažeidimo, kurį pirkėjas gali įrodyti bet kokiomis teisėtomis priemonėmis. Šiame punkte vartojama sąvoka „profesinis pažeidimas“ suprantama kaip profesinės etikos pažeidimas, kai nuo tiekėjo pripažinimo nesilaikančiu profesinės etikos normų momento praėjo mažiau kaip 1 (vieneri) metai, kaip konkurencijos, darbo, darbuotojų saugos ir sveikatos, aplinkosaugos teisės aktų pažeidimas, už kurį tiekėjui, kuris yra fizinis asmuo, yra paskirta administracinė nuobauda, o tiekėjui, kuris yra juridinis asmuo – ekonominė sankcija, nustatyta Lietuvos Respublikos įstatymuose, kai nuo sprendimo, kuriuo buvo paskirta ši sankcija, įsiteisėjimo dienos praėjo mažiau kaip 1 (vieneri) metai, arba Lietuvos Respublikos konkurencijos įstatyme nustatyta ekonominė sankcija už Lietuvos Respublikos konkurencijos įstatymo 5 straipsnio pažeidimą, ir nuo sprendimo, kuriuo buvo paskirta ši sankcija, įsiteisėjimo dienos praėjo mažiau kaip 3 (treji) metai. Tiekėjo vadovo

(įgalioto atstovo) pasirašyta nustatytos formos Tiekėjo deklaracija (Pirkimo sąlygų 2 priedas). Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

6. Tiekėjas (fizinis asmuo) neturi neišnykusio ar nepanaikinto teistumo, dėl tiekėjo (juridinio asmens) per pastaruosius 5 metus nebuvo priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už nusikalstamas veikas nuosavybei, turtinėms teisėms ir turtiniams interesams, intelektinei ar pramoninei nuosavybei, ekonomikai ir verslo tvarkai, finansų sistemai, valstybės tarnybai ir viešiesiems interesams, išskyrus 1 punkte išvardintas veikas. Tiekėjas privalo pateikti teismo sprendimo išrašą arba pažymą iš Informatikos ir ryšių departamento prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ar valstybės įmonės Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduotą dokumentą, patvirtinantį jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba atitinkamos užsienio šalies institucijos dokumentą, išduotą ne anksčiau kaip 30 dienų iki paraiškų pateikimo termino pabaigos. Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Netaikoma

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: 1. Tiekėjas turi būti autorizotas Microsoft partneris ir turėti Microsoft Gold Partner bei Microsoft Large Account Reseller (LAR) arba lygiavertčius (jei siūloma lygiavertė programinė įranga)statusus. Gamintojo išduotų sertifikatų (atestatų) ar kitų dokumentų, patvirtinančių tiekėjo partnerystę bei jo turimą statusą ir suteiktą teisę nuomoti Microsoft arba siūlomą lygiavertę programinę įrangą, kopijos.

Pateikiami skenuoti dokumentai elektronine forma.

2. Tiekėjo siūloma Licencijų nuoma turi būti suderinama su programinės įrangos gamintojo licencijavimo sąlygomis. Microsoft programinės įrangos arba siūlomos lygiavertės programinės įrangos gamintojo (jo atstovybės) rašto, patvirtinančio siūlomos programinės įrangos licencijavimo būdo atitikimą gamintojo licencijavimo sąlygoms, kopija.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures): no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 25.1.2013 - 10:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

31.1.2013 - 10:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Lithuanian.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

VI.3. Additional information

Pirkimas vykdomas elektroniniu būdu. Elektroninėmis priemonėmis pasiūlymus gali pateikti tiksliai tie tiekėjai, kurie yra registruoti CVP IS pasiekiamoje adresu: <https://pirkimai.eviesiejpirkimai.lt>

Registracija CVP IS yra nemokama. Pasiūlymas privalo būti pasirašytas saugiu elektroniniu parašu, atitinkančiu Lietuvos Respublikos elektroninio parašo įstatymo nustatytus reikalavimus

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Tiekėjas gali pateikti pretenziją pirkėjui:

1. per 15 (penkiolika) dienų nuo pirkėjo pranešimo raštu apie jos priimtą sprendimą išsiuntimo pretenziją pateikusiam tiekėjui, suinteresuotiems kandidatams ir suinteresuotiems dalyviams dienos;
2. per 10 (dešimt) dienų nuo paskelbimo apie pirkėjo priimtą sprendimą dienos, jeigu Viešųjų pirkimų įstatyme nėra reikalavimo raštu informuoti tiekėjus apie pirkėjo priimtus sprendimus.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice
28.12.2012